

OBČIN

ILIRSKA BISTRICA, IZOLA, KOPER,  
PIRAN, POSTOJNA IN SEŽANA

KOPER, 26. FEBRUARJA

1971 — ŠT. 2

## Občina Ilirska Bistrica

Krajevna skupnost Dolnji Zemon

- SKLEP o uvedbi krajevnega samopriskpevka za naselje Dolnji Zemon

## Občina Izola

- ODLOK o obveznem izločanju sredstev za kritje razlike v stanarini (subvencioniranje)
- ODLOK o razpisu nadomestnih volitev v zbor delovnih skupnosti skupščine občine Izola
- ODLOK o stopnjah prispevkov za dnevno varstvo otrok v občini Izola za leto 1971
- ODLOK o ustanovitvi in organizaciji enot in služb civilne zaščite za območje občine Izola

## VSEBINA :

- SKLEP o javni razgrnitvi predloga zazidalnega načrta cone mestne industrije v Izoli

## Občina Koper

- SKLEP o imenovanju novih ulic

## Občina Piran

- ODLOK o spremembi odloka o javnem redu in miru v občini Piran

## Občine Izola, Koper in Piran

- DOGOVOR o dopolnitvi dogovora o ustanovitvi skupnega organa samoupravljanja občin Izola, Koper in Piran

## OBČINA ILIRSKA BISTRICA

### KRAJEVNA SKUPNOST DOLJNI ZEMON

Na podlagi 138. člena zakona o prispevkih in davkih občanov (Uradni list SRS, št. 7/67), 121. člena statuta občine Ilirska Bistrica in sklepa zbora volivcev vasi Dolnji Zemon z dne 20. decembra 1970 je svet krajevne skupnosti vasi Dolnji Zemon na seji dne 24. decembra 1970 sprejel

#### SKLEP O UVEDBI KRAJEVNEGA SAMOPRISPEVKA ZA NASELJE DOLJNI ZEMON

1.

Na območju krajevne skupnosti Dolnji Zemon se uvede krajevni samopriskpevek za popravilo mosta v Žabovici, za popravilo in vzdrževanje krajevnih cest, poljskih poti, čiščenje in vzdrževanje kanalizacije, popravilo vodnjakov, napajališč, urejanje naselja in okolice ter druga javna dela, ki so skupnega pomena.

2.

Krajevni samopriskpevek se uvede v delu, ki se opravi do 31. decembra 1974 leta, pod vodstvom pooblaščenih oseb krajevne skupnosti Dolnji Zemon.

3.

Vrednost krajevnega samopriskpevka v delu znaša 32.800.— dinarjev. Krajevni samopriskpevek je obvezen za vse občane, starejše od 16 let. Občani so dolžni izpolniti obvezo do krajevnega samopriskpevka v enaki višini, ne glede na njihov premoženjski cenzus.

4.

Obveznosti iz 1. točke tega sklepa se lahko izpolnijo v denarju, in sicer po 5.— dinarjev za delovno uro. Za delo z vprego se računata dvojno.

5.

Denarno nadomestilo se plača krajevni skupnosti, ki ga sme uporabiti le za namene, za katere je uveden krajevni samopriskpevek. Za oprostitev krajevnega samopriskpevka v delu se uporabljajo določila 140. člena zakona o prispevkih in davkih občanov (Uradni list SRS, št. 7/67).

6.

Na predlog sveta krajevne skupnosti uvede finančni organ občine Ilirska Bistrica prisilno izterjavo denarnih sredstev pri zavezancih, ki

svoje obveznosti iz tega sklepa ne izpolnijo niti na pismeni opomin krajevne skupnosti.

7.

Za izvršitev tega sklepa skrbi svet krajevne skupnosti, ki daje tudi potrebna pojasnila:

Svet krajevne skupnosti je dolžan poročati o izvajanju tega sklepa na zboru volivcev vsakih 6 mesecev v času, za katerega je uveden krajevni samopriskpevek. Zaključno poročilo pa mora svet krajevne skupnosti podati na prvem zboru volivcev po preteku časa iz 2. točke tega sklepa.

8.

Ta sklep začne veljati osmi dan po objavi v Uradnih objavah.

Št.: 1/70

Dolnji Zemon, 24. decembra 1970

Predsednik  
sveta krajevne skupnosti  
FRANC PRIMC, l. r.

## OBČINA IZOLA

Na podlagi 15. in 12. člena temeljnega zakona o usmerjanju in izločanju sredstev za stanovanjsko izgradnjo (Uradni list SFRJ, št. 60/70) ter 102. in 104. člena statuta občine Izola je skupščina občine Izola na seji občinskega zbora dne 29. januarja 1971 in na seji zbora delovnih skupnosti dne 2. februarja 1971 sprejela

#### ODLOK O OBVEZNEM IZLOČANJU SREDSTEV ZA KRITJE RAZLIKE V STANARINI (SUBVENCIONIRANJE)

1. člen

Iz sredstev, ki so jih delovne organizacije oziroma samostojne organizacije združenega dela, skupnosti socialnega zavarovanja in druge družbene pravne osebe ter državni organ dolžni izločiti v sklad skupne porabe za potrebe stanovanjske izgradnje (13. člen temeljnega zakona o usmerjanju in izločanju sredstev za stanovanjsko izgradnjo), se v letu 1971 obvezno izloča del sredstev v višini 11 % za delno kritje razlike v stanarini (subvencioniranje).

2. člen

Sredstva izločena po 1. členu tega odloka, se vplačujejo na poseben račun pri službi družbenega knjigovodstva.

## 3. člen

Organizaciji za gospodarjenje s stanovanjskimi hišami v družbeni lastnini pripada v letu 1971 subvencija v višini, ki odgovarja razliki med dogovorjeno stanarino, ki so jo v letu 1971 dolžni plačati nosilci stanovanjske pravice.

## 4. člen

Sredstva, ki so ostala na dan 31. decembra 1970 na posebnem računu sredstev za subvencioniranje stanarin, bodo uporabljena za kreditiranje stanovanjske izgradnje po 4. členu temeljnega zakona o usmerjanju in izločanju sredstev za stanovanjsko izgradnjo.

## 5. člen

Ta odlok začne veljati osmi dan po objavi v Uradnih objavah, uporablja pa se od 1. januarja 1971.

Št.: 36-1/71

Izola, 29. januarja in 2. februarja 1971

Predsednik  
JERNEJ HUMAR, l. r.

-----

Na podlagi 23., 24., 25. 112. in 114. člena zakona o volitvah odbornikov občinskih skupščin (Uradni list SRS, št. 5/69) in 105. člena statuta občine Izola je skupščina občine Izola na seji zbora delovnih skupnosti dne 2. februarja 1971 sprejela

**ODLOK  
O RAZPISU NADOMESTNIH VOLITEV  
V ZBOR DELOVNIH SKUPNOSTI  
SKUPŠČINE OBČINE IZOLA**

## 1. člen

Razpišejo se nadomestne volitve v zbor delovnih skupnosti skupščine občine Izola v volilni enoti št. 19, ki obsega:

- Vzgojno varstveni zavod Izola,
- Dom upokojencev Izola
- Center za rehabilitacijo invalidov „INDE“ Koper, obrat Izola.

## 2. člen

Nadomestne volitve bodo 10. marca 1971.

## 3. člen

Roki za volilna opravila, ki se po zakonu o volitvah odbornikov občinskih skupščin štejejo od razpisa volitev, se računajo od 8. februarja 1971.

## 4. člen

Ta odlok začne veljati osmi dan po objavi v Uradnih objavah, objavi pa se tudi v delovnih organizacijah 19. volilne enote.

Št.: 013-1/71

Izola, 2. februarja 1971

Predsednik  
JERNEJ HUMAR, l. r.

-----

Na podlagi 1. in 3. člena zakona o stopnjah prispevkov za otroško varstvo v letu 1971 (Uradni list SRS, št. 46/70) ter 102. in 104. člena statuta občine Izola je skupščina občine Izola na seji občinskega zbora dne 29. januarja 1971 in na seji zbora delovnih skupnosti dne 2. februarja 1971 sprejela

**ODLOK  
O STOPNJAH PRISPEVKOV  
ZA DNEVNO VARSTVO OTROK  
V OBČINI IZOLA ZA LETO 1971**

## 1. člen

Prispevek za dnevno varstvo otrok v občini Izola za leto 1971 se plačuje po stopnji 0,45 % od sredstev namenjenih za bruto osebne dohodke in po stopnji 0,4 % od čistega mesečnega zneska pokojnin in invalidskih prejemkov.

## 2. člen

Prispevek iz 1. člena tega odloka se odvaja na poseben račun za otroško varstvo pri Temeljni izobraževalni skupnosti obalnih občin Koper in sicer ob vsakem izplačilu osebnih dohodkov pri banki oziroma ob izplačilu pokojnin in invalidskih prejemkov pri Komunalnem zavodu za socialno zavarovanje v Kopru.

Prispevki za dnevno varstvo otrok, ki jih plačujejo zasebni delodajalci in pogodbeni zavarovanci, se plačujejo hkrati s plačilom prispevkov za socialno zavarovanje.

## 3. člen

Ta odlok začne veljati naslednji dan po objavi v Uradnih objavah, uporablja pa se od 1. januarja 1971 dalje.

Št.: 420-2/71

Izola, 29. januarja in 2. februarja 1971

Predsednik:  
JERNEJ HUMAR, l. r.

-----

Na podlagi 4. točke 53. ter 10., 102. in 147. člena zakona o narodni obrambi (Uradni list SFRJ, št. 8/69) ter 102. in 104. člena statuta občine Izola je skupščina občine Izola na seji občinskega zbora dne 29. januarja in na seji zbora delovnih skupnosti dne 2. februarja 1971 sprejela

**ODLOK  
O USTANOVITVI IN ORGANIZACIJI ENOT  
IN SLUŽB CIVILNE ZAŠČITE  
ZA OBMOČJE OBČINE IZOLA**

## UVODNE DOLOČBE

## 1. člen

S tem odlokom se ustanovijo enote in službe civilne zaščite ter določi njihova organizacija za območje občine Izola.

## ENOTE IN SLUŽBE CIVILNE ZAŠČITE

## 2. člen

Za zaščito in reševanje prebivalstva in materialnih dobrin pred vojnimi akcijami ali pred naravnimi in drugimi hudimi nesrečami se ustanovijo enote in službe civilne zaščite kot enoten sistem v občini.

## 3. člen

Občinske enote civilne zaščite so specializirane enote za:

- tehnično-reševalna dela;
- gašenje požarov;
- zatamnitev;
- RKB zaščito;
- dajanje prve medicinske in laične pomoči;
- asanacijo terena.

Specializirane enote iz prejšnjega odstavka organizirajo ustrezne delovne in druge organizacije, katerih dejavnost zajema območje občine.

Delovne in druge organizacije, ki delujejo za območje občin Izola, Koper in Piran ali širše območje, organizirajo ustrezne specializirane enote civilne zaščite za celotno območje.

Za ustanovitev in organizacijo iz prejšnjega odstavka skrbi Obalni svet Koper, ki ustanovi in organizira tudi skupno službo za opazovanje, obveščanje in alarmiranje.

## 4. člen

Delovne in druge organizacije, državni organi, krajevne skupnosti, strnjena naselja z 200 in več prebivalci, stanovanjske hiše s 50 in več družinskimi stanovanji in druge stavbe, v katerih je stalno 50 in več oseb, so dolžne ustanoviti lastne enote civilne zaščite.

Več stanovanjskih hiš z manj kot 50 družinskih stanovanj in druge stavbe, v katerih je stalno manj kot 50 oseb, pa so dolžne ustanoviti skupno enoto civilne zaščite.

Enote civilne zaščite lahko ustanovijo tudi naselja z manj kot 200 prebivalci.

## 5. člen

Enote civilne zaščite iz prejšnjega člena ustanovijo:

1. V delovnih in drugih organizacijah ter državnih organih njihovi organi upravljanja;
2. v krajevnih skupnostih in naseljih sveti krajevnih skupnosti;
3. v stanovanjskih hišah organi upravljanja organizacij za gospodarjenje s stanovanjskimi hišami, v drugih stavbah pa organ, ki upravlja s stavbo.

Upravni organ za narodno obrambo pri Obalnem svetu Koper določa način ustanovitve in skrbi za ustanovitev enot civilne zaščite iz drugega odstavka 4. člena po organizacijah za gospodarjenje s stanovanjskimi hišami in ustreznih organih upravljanja; na predlog sveta krajevnih skupnosti pa ustanovi enote civilne zaščite v stanovanjskih hišah in drugih stavbah, ki nimajo organov upravljanja.

## 6. člen

Enote civilne zaščite v delovnih in drugih organizacijah ter državnih organih sestavljajo obvezniki civilne zaščite, ki delajo v teh organizacijah.

Enote civilne zaščite v krajevnih skupnostih, naseljih, stanovanjskih hišah in drugih stavbah pa sestavljajo obvezniki, ki stanujejo na območju krajevnih skupnosti ali naselja, oziroma stanovalci hiše.

## 7. člen

Svet za narodno obrambo določi skladno s tem odlokom in drugimi predpisi ter z razvojnim in obrambnim načrtom občine, organizacijo in sestav enot in služb civilne zaščite ter delovne in druge organizacije, ki so dolžne organizirati specializirane enote civilne zaščite.

Strokovna navodila za organiziranje civilne zaščite v delovnih in drugih organizacijah, državnih organih, krajevnih skupnostih, naseljih, stanovanjskih hišah in drugih stavbah daje upravni organ za narodno obrambo pri Obalnem svetu Koper, ki opravlja tudi druge naloge s področja civilne zaščite.

## 8. člen

Organi upravljanja organizacij za gospodarjenje s stanovanjskimi hišami in sveti krajevnih skupnosti imenujejo člane enot civilne zaščite v soglasju s pristojnim organom za narodno obrambo.

## 9. člen

Enote civilne zaščite opravljajo v vojni in ob naravnih in drugih hudih nesrečah zlasti naslednje naloge:

1. odstranjujejo ruševine, gasijo požare ter rešujejo ljudi in materialne dobrine, ogrožene zaradi ruševin, požarov, poplav, eksplozij in drugih nesreč;
2. opravljajo in vzdržujejo PTT objekte in naprave, elektro objekte in naprave, vodovode, kanalizacijo in druge objekte in naprave, ki so pomembni za življenje ljudi;
3. usposablajo in vzdržujejo prometne komunikacije;
4. dajejo prvo pomoč ranjenemu, poškodovanemu in kontaminiranemu prebivalstvu;
5. dajejo prvo pomoč ranjeni, oboleli in kontaminirani živini;
6. dekontaminirajo ljudi, živino, materialna in tehnična sredstva, objekte ter zemljišča;
7. sodelujejo pri evakuaciji ljudi in materialnih dobrin;
8. pomagajo pri oskrbi ogroženega in prizadetega prebivalstva;
9. dezaktivirajo neeksplozivna bojna sredstva;
10. vzdržujejo red pri izvajanju varstvenih in reševalnih ukrepov;
11. opravljajo druge naloge varstva in reševanja ljudi ter materialnih dobrin.

## 10. člen

Enote civilne zaščite so namenjene predvsem za zaščito in reševanje prebivalstva in materialnih dobrin v delovnih in drugih organizacijah, krajevnih skupnostih, naseljih, stanovanjskih hišah in drugih stavbah, ki so te enote ustanovile.

Po potrebi pa so dolžne sodelovati pri izvrševanju nalog zaščite in reševanja tudi izven območja, za katero so ustanovljene.

## ORGANI CIVILNE ZAŠČITE

## 11. člen

Za organiziranje in neposredno vodenje akcij za zaščito in reševanje prebivalstva in materialnih dobrin v vojni ali ob naravnih in drugih hudih nesrečah, se za območje občine ustanovi občinski štab za civilno zaščito.

Delovne in druge organizacije, državni organi in krajevne skupnosti so dolžne ustanoviti vodstva civilne zaščite.

Ostale enote iz 4. člena tega odloka pa vodijo poverjeniki enot.

## 12. člen

Občinski štab za civilno zaščito sestavljajo vodja in člani štaba.

Člani štaba so vodje služb — službe za zveze, tehnično reševalne službe, protipožarne službe, sanitetne službe, RKB službe, službe za umik prebivalstva, s službe za red in varnost, službe za preskrbo in službe za transport.

Vodja in člani štaba imajo enega ali več namestnikov.

Vodje in člani štaba ter njihovi namestniki se imenujejo izmed funkcionarjev in strokovnjakov, organov, organizacij in služb, ki glede na svojo dejavnost in strokovnost lahko uspešno sodelujejo pri zaščitnih in reševalnih akcijah.

## 13. člen

Vodstva civilne zaščite krajevnih skupnosti, delovnih in drugih organizacij ter državnih organov so sestavljena podobno kot občinski štab ter številčno in po vlogi prilagojena obsegu in potrebam organizacije enot.

## 14. člen

Vodjo in člane občinskega štaba ter njihove namestnike imenuje svet za narodno obrambo skupščine občine Izola.

Vodje in člane vodstev civilne zaščite v delovnih in drugih organizacijah ter državnih organih imenujejo njihovi organi upravljanja.

Vodje in člane vodstev civilne zaščite krajevnih skupnosti ter poverjenike enot imenuje pristojni organ za narodno obrambo.

## 15. člen

Občinski štab vodstva in civilne zaščite izdelajo skladno z zakonom o narodni obrambi načrte za izvajanje ukrepov pri zaščiti in reševanju prebivalstva in materialnih dobrin.

## 16. člen

Za proučevanje posameznih strokovnih zadev lahko občinski štab za civilno zaščito imenuje ustrezne komisije.

## KONČNA DOLOČBA

## 17. člen

Ta odlok začne veljati osmi dan po objavi v Uradnih objavah.

Št.: 010-3/71

Izola, 29. januarja in 2. februarja 1971

Predsednik  
JERNEJ HUMAR, l. r.

Na podlagi 11. in 13. člena zakona o urbanističnem planiranju (Uradni list SRS, št. 16/67) je svet za urbanizem, stanovanjske in komunalne zadeve skupščine občine Izola na seji dne 22. januarja 1971 sprejel naslednji

## SKLEP:

1. Javno se razgrne predlog zazidalnega načrta cone mestne industrije v Izoli, ki ga je izdelal Invest — biro Koper pod št. 70-45 v novembru 1970, po naročilu sklada za pripravo in komunalno urejanje stavbnih zemljišč občine Izola.

2. Javna razgrnitev traja 30 dni od dneva objave v Uradnih objavah.

3. Razgrnitev opravi oddelek za gospodarstvo skupščine občine Izola v stavbi občinske skupščine Izola v Verdijevi ulici št. 1. (stara občina). Ogled bo možen vsak delavnik, razen sobote od 7 do 15 ure in vsako sredo od 17 do 19 ure.

4. V času razgrnitve iz 2. točke sklepa lahko dajejo občani, organizacije in organi na razgrnjen predlog zazidalnega načrta svoje pripombe, in sicer na oddelku za gospodarstvo in finance skupščine občine Izola, Verdijeva 1, soba št. 2.

Vsa pojasnila v zvezi z razgrnjenim predlogom daje v času razgrnitve na zahtevo posameznikov, organizacij in organov Investbiro Koper, Koper — Trg revolucije 12.

Št.: 350-1/71-2

Izola, 22. januarja 1971

Predsednik sveta  
STEFAN DOMADENIK, l. r.

## OBČINA KOPER

Na podlagi 7. člena zakona o imenih naselij in označbi trgov, ulic in hiš (Uradni list LRS, št. 10/48, 8/49 in 20/50) v zvezi s 3. členom odloka o prenosu zadev iz pristojnosti skupščine občine Koper v pristojnost ustreznih svetov (Uradni glasnik, št. 17/66) ter 6. člena pravilnika o označevanju imen naselij, ulic in trgov ter označevanju hiš (Uradni list LRS, št. 35/39) je svet za splošne zadeve skupščine občine Koper na seji dne 15. septembra 1970 sprejel naslednji

### SKLEP

#### 1.

V novem mestnem predelu med Vanganelško in Šmarsko cesto, kjer je zazidava namenjena obrtnikom za delavnice in stanovanja, se imenuje nova ulica, ki prečka ta predel od Vanganelške na Šmarsko cesto „OBRTNIŠKA ULICA“.

#### 2.

V Žusterni se imenuje ulica, ki teče po bregu in se povezuje z Izletniško ulico „PODBREŽNA POT“.

#### 3.

Ulica v V. mestni četrti, ki povezuje ulico II. prekomorske brigade z ulico 15. maja — „cesta 2“, po zazidalnem načrtu — se imenuje „ULICA ALBINA VODOPIVCA“, po predvojnem komunistu in revolucionarju.

#### 4.

Ulica v V. mestni četrti, ki povezuje novo naselje z ulico II. prekomorske brigade — „cesta 4“, po zazidalnem načrtu — se imenuje „ULICA NAZARIJA VATOVCA“, po predvojnem komunistu in revolucionarju.

#### 5.

Ta sklep začne veljati naslednji dan po objavi v Uradnih objavah.

Št.: 015-2/70

Koper, 15. septembra 1970

Predsednik:  
CIRIL ČHOVIN, dipl. ek., l. r.

## OBČINA PIRAN

Na podlagi 3. člena temeljnega zakona o prekrških (Uradni list SFRJ, št. 26/65 in 15/67) in 82. člena statuta občine Piran je skupščina občine Piran na seji občinskega zbora in zbora delovnih skupnosti dne 28. januarja 1971 sprejela

### ODLOK

#### O SPREMEMBI ODLOKA O JAVNEM REDU IN MIRU V OBČINI PIRAN

##### 1. člen

V tretjem odstavku 15. člena odloka o javnem redu in miru v občini Piran (Uradne objave, št. 18/70) se točka b) črta.

##### 2. člen

Ta odlok začne veljati osmi dan po objavi v Uradnih objavah.

Št.: 22-29/70-71

Piran, 28. januarja 1971

Predsednica  
JOLANDA KOS, l. r.

## OBČINE IZOLA, KOPER IN PIRAN

Na podlagi XIX. amandmaja k Ustavi Socialistične republike Slovenije (Uradni list SRS, št. 5/69), 120. člena statuta občine Izola, 123. člena statuta občine Koper in 82. člena statuta občine Piran so skupščina občina Izola na seji občinskega zbora in na seji zbora delovnih skupnosti dne 30. decembra 1969 in na seji dne 14. maja 1970, skupščina občine Koper na seji občinskega zbora in na seji zbora delovnih skupnosti dne 31. marca 1970 in skupščina občine Piran na seji občinskega zbora in na seji zbora delovnih skupnosti dne 2. aprila 1970 sprejele

### DOGOVOR

#### O DOPOLNITVI DOGOVORA O USTANOVITVI SKUPNEGA ORGANA SAMOUPRAVLJANJA OBČIN IZOLA, KOPER IN PIRAN

##### 1. člen

Dogovoru o ustanovitvi skupnega organa samoupravljanja občin Izola, Koper in Piran (Uradne objave, št. 23/69) se dodata naslednji dopolnitvi:

##### I. DOPOLNITEV

3. členu se doda nov drugi odstavek, ki se glasi:

„Vprašanja bolnišničnega prostora na obali ureja obalni svet.“

##### II. DOPOLNITEV

11. členu se doda nov drugi odstavek, ki se glasi:

„Zadeve skupnega programiranja za območje občin Izola, Koper in Piran se opravljajo v oddelku za načrtovanje in statistiko obalnega sveta.“

##### 2. člen

Ta dogovor začne veljati osmi dan po objavi v Uradnih objavah.

Št.: 021-18/69

Izola, 14. maja 1970

Predsednik  
JERNEJ HUMAR, l. r.

Št.: 021-65/69

Koper, 31. marca 1970

Predsednik  
MIRO KOCJAN, l. r.

Št.: 021-30/70

Piran, 2. aprila 1970

Predsednik  
JOLANDA KOS, l. r.